



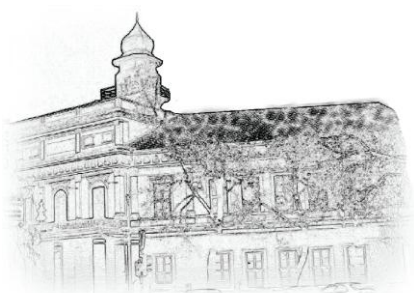
# СЛУЖБЕНИ ЛИСТ ОПШТИНЕ АДА

# ADA KÖZSÉG HIVATALOS LAPJA

ГОДИНА LIV  
LIV. ÉVFOLYAM

10.02.2021.  
2021.02.10.

БРОЈ 5.  
5. SZÁM



## 14./ ЈАВНИ ОГЛАС

ЗА ЈАВНО НАДМЕТАЊЕ РАДИ ОТУЂЕЊА НЕПОКРЕТНОСТИ КОЈА СЕ НАЛАЗИ У ЈАВНОЈ  
СВОЈИНИ ОПШТИНЕ АДА  
NYILVÁNOS HIRDETMÉNY  
ADA KÖZSÉG KÖZTULAJDONÁT KÉPEZŐ INGATLAN ELIDEGENÍTÉSÉRE NYILVÁNOS ÁRVERÉS  
ÚTJÁN.....3

## 15./ РЕШЕЊЕ

О ДОНОШЕЊУ ПРОГРАМА РАДА КОМИСИЈЕ ЗА БЕЗБЕДНОСТ САОБАЋАЈА ОПШТИНЕ АДА ЗА  
2021. ГОДИНУ  
HATÁROZAT  
ADA KÖZSÉG KÖZLEKEDÉSBIZTONSÁGI TANÁCSA 2021. ÉVI MUNKATERVÉNEK  
MEGHOZATALÁRÓL.....8

## 16./ РЕШЕЊЕ

О ИМЕНОВАЊУ САВЕТА ЗА ИЗБЕГЛИЦЕ И МИГРАЦИЈЕ ОПШТИНЕ АДА  
HATÁROZAT  
ADA KÖZSÉG MENEKÜLTÜGYI ÉS MIGRÁCIÓS TANÁCSA KINEVEZÉSÉRŐL.....9

“СЛУЖБЕНИ ЛИСТ ОПШТИНЕ АДА” бр. 5/2021

Деловодни број: 034-5/2021-04

Штампа и издаје Општинска управа општине Ада, 24430 Ада, Трг Ослобођења 1

e-mail: skupstinskaslužba@ada.org.rs web: www.ada.org.rs

Одговорни уредник Вања Гавриловић.

Текући рачун: 840-742351843-94 са назнаком: За “Службени лист општине Ада”.

Излази по потреби.

Први број “Службеног листа општине Ада” је издат 31.03.1967. године

ADA KÖZSÉG HIVATALOS LAPJA 5/2021 szám

Iktatószám: 034-5/2021-04

Nyomtatja és kiadja Ada Község Közigazgatási Hivatala, Ada 24430, Felszabadulás tér 1.

e-mail: skupstinskaslužba@ada.org.rs web: www.ada.org.rs

Felelős szerkesztő Gavrilović Vanja.

Folyószámlaszám: 840-742351843-94 Ada Község Hivatalos Lapja részére

Igény szerint jelenik meg.

Ada Község Hivatalos Lapja első száma 1967.03.31-én jelent meg.

14.

На основу члана 68. став 1. тачка 13. Статута општине Ада („Службени лист Општине Ада“ бр. 11/2019, 20/2019 и 32/20), и члана 28. Одлуке о прибављању, располагању и управљању стварима и другим имовинском правима у јавној својини Општине Ада („Сл. лист Општине Ада“ бр. 11/2019),

Општинско веће на својој седници одржаној дана 10.02.2021. године, расписује:

**Ј А В Н И О Г Л А С  
ЗА ЈАВНО НАДМЕТАЊЕ РАДИ ОТУЂЕЊА  
НЕПОКРЕТНОСТИ КОЈА СЕ НАЛАЗИ У ЈАВНОЈ  
СВОЈИНИ ОПШТИНЕ АДА**

**I Назив титулара јавне својине чија се непокретност отуђује**

Општина Ада  
Трг ослобођења бр. 1  
24430 Ада  
ПИБ: 100985430  
Матични број: 08070636

**II Начин отуђења непокретности**

Јавно надметање.

**III Предмет отуђења**

Непокретност која се налази на катастарској парцели број 2944 КО Ада уписана у лист непокретности број 5388 КО Ада код Републичког геодетског завода – Службе за катастар непокретности Ада као посебан део 7, на другом спрату, у у објекту бр. 1 на адреси Вука Караџића бр. 24 у Ади. Предметна непокретност представља стан бр. 7 у стамбеној згради за колективно становање од 62 м<sup>2</sup>.

**IV Технички опис објекта који се отуђује**

Породично стамбена зграда је типа: По + П + 4 + Пк (подрум, приземље, 4 спрата, поткровље).

Темељи зграде тракасти од армираног бетона. Зидови зидани опеком НФ у продужном малтеру. Међуспратна конструкција армирано-бетонска, ситноребраста олакшана испунама од печене глине типа ТМ-3. Фасада обзидана жутом фасадном опеком. Кровна конструкција класичан двоводни кров у више равни, од чамове грађе 2. кл. Кров не прокишњава. Кровни покривач фалцовани цреп. Олуци од поцинкованог лима.

Прозори дрвени, типа крило на крило, застаклени са пластичним еслингер ролетама. У згради нема лифта.

Унутрашњи зидови малтерисани и офарбани унутрашњом бојом.

На згради сви завршни – занатски радови завршени. Подови финализовани У собама паркет, у кухињи и купатилу керамика. Санитарни чвор у класичној

Ада község statútuma (Ada Község Hivatalos Lapja, 11/2019, 20/2019. és 32/2020. számok) 68. szakasza 1. bekezdésének 13. pontja, valamint az Ada község köztulajdonát képező dolgok és egyéb vagyonjogok szerzéséről, kezeléséről és a felettük való rendelkezésről szóló rendelet (Ada Község Hivatalos Lapja, 11/2019. szám) 28. szakasza alapján, Ada Község Községi Tanácsa 2021.02.10-én kiírja a

**NYILVÁNOS HIRDETMÉNYT  
ADA KÖZSÉG KÖZTULAJDONÁT KÉPEZŐ  
INGATLAN ELIDEGENÍTÉSÉRE NYILVÁNOS  
ÁRVERÉS ÚTJÁN**

**I. A köztulajdon jogosultjának megnevezése, amely ingatlanát elidegenítik**

Ада község  
Felszabadulás tér 1.  
24430 Ada  
PIB: 100985430  
törzsszám: 08070636

**II. Az elidegenítés módja**

Nyilvános árverés.

**III. Az elidegenítés tárgya**

Az ingatlan, amely a Köztársasági Földmérési Intézet – Ada Ingatlan-kataszteri Szolgálatnál az Ada KK 5388 számú ingatlanlapban bejegyzett, 2944 helyrajzi számú kataszteri parcellán található, mint a 7-es külön rész, a második emeleten, az 1-es épületben, az Ada, Vuk Karadžić 24. szám alatt. A tárgyi ingatlan a 7-es számú lakás a lakóépületben, 62 m<sup>2</sup>-es területtel.

**IV. A létesítmény műszaki leírása**

A családi lakóépület típusa: P+F+4+Tet (pince, földszint, 4 emelet, tetőtér).

Az épületnek szalagalapja van, vasbetonból. A falai malterba rakott IF téglából készültek. A szintek közötti szerkezet vasbeton, apró bordázattal könnyítve, ami ТМ-3 agyaggal van kitöltve. A homlokzat körbefalazott, sárga dísztéglával. A tetőszerkezete klasszikus kétfizes tető, több síkban, másodosztályú fenyő fűrészáruból. A tető nem ázik be. A tető borítása cserép. Az ereszet horganyzott lemezből van.

Üvegezett, kétszárnyas faablakok, műanyag redőnyökkel. Az épületben nincs lift.

A belső falak malterozottak és beltéri festékekkel festettek.

A létesítményen minden befejező munkálatot befejeztek. A padlózat befejezett. A szobákban parketta, a konyhában és a fürdőszobában csempék. Vizes-góc

изради.

Зграда је прикључена на комуналну водоводну мрежу. Канализација прикључена на комуналну канализацију. Грејање стана класично – на ТА пећи.

Зграда је стабилна. На зидовима зграде нема знакова влажења, и пукотине. Век трајања зграде на бази општег стања и визуелног прегледа око 70 год.

Стан садржи следеће просторије: предсобље, дневна соба са трпезаријом, кухиња, остава, соба, купатило, отворена тераса.

Површина зграде: 316,00 м<sup>2</sup>.

Површина стана: 62,00 м<sup>2</sup>.

#### **V Почетна цена по којој се отуђује непокретност из јавне својине**

Почетна цена за отуђење предметне непокретности из јавне својине Општине Ада која је назначена у тачци 3. овог Огласа износи 1.933.036,00 динара.

#### **VI Рок плаћања**

Рок за исплату купопродајне цене је 15 дана од дана солемнизације уговора о отуђењу непокретности из јавне својине Општине Ада пред надлежним јавним бележником.

#### **VII Критеријум за избор најповољнијег понуђача**

Критеријум за избор најповољнијег понуђача је највећа понуђена цена за отуђење предметне непокретности у поступку јавног надметања.

#### **VIII Висина и начин полагања депозита**

Гарантни износ – депозит, утврђује се у висини од 25% од почетне цене отуђења, односно 483.259,00 динара.

Уплата гарантног износа се врши на жиро рачун број: 840-785804-10, број модела: 97, позив на број: 77-201, са назнаком „Гарантни износ за отуђење стана у Вука Караџића бр. 24 у Ади – стан бр. 7“.

#### **IX Рок за повраћај депозита учесницима који нису успели на јавном надметању**

Рок за повраћај депозита учесницима који нису понудили највишу цену за отуђење, гарантни износ се враћа у року од 15 дана од дана одржавања јавног надметања.

#### **X Обавештење о документацији која се мора приложити уз пријаву**

Обавезна документација која се прилаже уз пријаву јесте:

- Доказ о уплаћеном депозиту у износу од 25% од процењене вредности за отуђење непокретности

klasszikus.

Az egész épület csatlakoztatva van a kommunális vízhálózatra. A csatorna a szennyvízcsatorna-hálózatra van csatlakoztatva. A lakás fűtése klasszikus - hőtárolókályha.

Az épület stabil. Az épület falain nem látható nedvesedés és repedés jele. Az épület élettartama az általános állapot és a szemrevételezés alapján körülbelül 70 év.

A lakás a következő helyiségeket tartalmazza: előszoba, nappali étkezővel, konyha, tároló, szoba, fürdőszoba, nyitott terasz.

Az épület területe: 316,00 m<sup>2</sup>.

A lakás területe: 62,00 m<sup>2</sup>.

#### **V Kezdőár**

Az Ada község köztulajdonát képező ingatlan elidegenítésének kezdőára, a jelen hirdetmény 3. pontjából 1.933.036,00 dinár.

#### **VI Fizetési határidő**

A vételár megfizetésének határideje 15 nap az Ada község köztulajdonából történő ingatlan-elidegenítésről szóló szerződés illetékes közjegyző általi hitelesítésének napjától számítva.

#### **VII A legkedvezőbb ajánlattevő kiválasztásának kritériumai**

A legkedvezőbb ajánlattevő kiválasztásának kritériuma a nyilvános ajánlattételi eljárásban a tárgyi ingatlan elidegenítésére ajánlott legmagasabb ár.

#### **VIII A letét összege és módja**

A garancia összeg-letét a kezdőár 25%-a, vagyis 483.259,00 dinár.

A garancia összeget a 840-785804-10 számlára kell befizetni, modell: 97, hivatkozási szám: 77-201, „Garancia összeg a lakás elidegenítésére, Adán a Vuk Karadžić 24. szám alatt – 7-es számú lakás” megjelöléssel.

#### **IX A letét visszafizetésének határideje a résztvevőknek, akik nem jártak sikerrel**

A letét visszafizetésének határideje a résztvevőknek, akik nem a legmagasabb árat kínálták fel a tárgyi ingatlan elidegenítésére, a nyilvános árverés napjától számított 15 (tizenöt) nap.

#### **X Tájékoztató a hirdetményre való jelentkezéshez mellékelendő dokumentációról**

A kötelező dokumentáció, amelyet a jelentkezéshez mellékelni kell:

- Bizonylat az elidegenítés tárgyát képező ingatlan felbecsült értékének megfelelő 25%-os letéti díj befizetéséről.

2. Пријава, односно понуда правног лица мора да садржи: назив, седиште и број телефона и мора бити потписана од стране овлашћеног лица. Уз пријаву, односно понуду правног лица се прилаже извод из регистра привредних субјеката надлежног органа у оригиналу који не сме бити старији од 30 дана у време подношења пријаве.
3. Пријава, односно понуда предузетника мора да садржи име предузетника, седиште и број телефона и мора бити потписана од стране овлашћеног лица. Уз пријаву, односно понуду предузетника прилаже се извод из надлежног регистра у оригиналу који не сме бити старији од 30 дана у време подношења пријаве.
4. Пријава, односно понуда физичког лица мора да садржи: име и презиме, адресу, фотокопију личне карте, матични број и број телефона и мора бити потписана од стране подносиоца пријаве.
5. У случају да подносиоца пријаве, односно понуде заступа пуномоћник, пуномоћје за заступање мора бити специјално и оверено од странњ надлежног јавног бележника.
6. Фотокопија банковног рачуна на који се може извршити повраћај депозита у случају ако понуђач није понудио највећу купопродајну цену.

Пријава, односно понуда је непотпуна ако не садржи све што је прописано - ако нису приложене све исправе како је то предвиђено, односно ако не садржи све податке предвиђене огласом или су подаци дати супротно објављеном огласу.

#### **XI      Адреса за достављање пријаве**

Пријаве се достављају лично или путем препоручене пошиљке у затвореној коверти на адресу:

Општина Ада  
Трг ослобођења бр. 1  
24430 Ада  
са назнаком:

**„ПРИЈАВА НА ЈАВНИ ОГЛАС  
ЗА ЈАВНО НАДМЕТАЊЕ РАДИ ОТУЂЕЊА  
НЕПОКРЕТНОСТИ КОЈА СЕ НАЛАЗИ У ЈАВНОЈ  
СВОЈИНИ ОПШТИНЕ АДА –  
СТАН БР. 7 У ВУКА КАРАЏИЋА БР. 24 “**

#### **XII      Место и време увида у документацију у вези непокретности која се отуђује из јавне својине**

Место и време увида у документацију у вези непокретности која се отуђује из јавне својине

2. A jogi személy pályázatának, illetve ajánlatának tartalmaznia kell: az elnevezését, székhelyét és telefonszámát és alá kell hogy legyen írva a felhatalmazott személy részéről. A jogi személy pályázatához, illetve ajánlatához mellékelni kell a kivonatot az illetékes szerv nyilvántartásából a gazdasági társaságokról, eredetiben, amely nem lehet régebbi 30 napnál a jelentkezés betérjesztésekor.
3. A vállalkozó pályázatának, illetve ajánlatának tartalmaznia kell: az elnevezését, székhelyét és telefonszámát és alá kell hogy legyen írva a felhatalmazott személy részéről. A vállalkozó pályázatához, illetve ajánlatához mellékelni kell a kivonatot az illetékes szerv nyilvántartásából, eredetiben, amely nem lehet régebbi 30 napnál a jelentkezés betérjesztésekor.
4. A természetes személy pályázatának, illetve ajánlatának tartalmaznia kell: a vezetéknevét és az utónevét, címét, személyi igazolvány fénymásolatát, törzsszámát és telefonszámát és alá kell, hogy legyen írva.
5. Abban az esetben, ha a pályázat, illetve ajánlat betérjesztőjét felhatalmazott személy képviseli, a felhatalmazásnak speciálisnak kell lennie és közjegyző által hitelesítve.
6. Bankszámla fénymásolata, amelyre a letétet vissza lehet fizetni, amennyiben az ajánlattevő nem a legkedvezőbb ajánlatot tette.

A pályázat, illetve ajánlat hiányos, ha nem tartalmazza mindazt amit előírtak, ha nincs mellékelve minden okirat, ahogy az elő lett látva, illetve ha nem tartalmaz minden adatot, amelyet a hirdetésben előláttak vagy az adatok a megjelentetett hirdetéssel ellentétesen lettek megadva.

#### **XI      A részvételre jelentkezés benyújtásának címe**

A részvételre való jelentkezést személyesen vagy zárt borítékban, ajánlott küldeményként kell benyújtani az alábbi címre:

Ada község  
Felszabadulás tér 1.  
24430 Ada  
a következő megjelöléssel:

**„AZ ADA KÖZSÉG KÖZTULAJDONBAN LEVŐ  
INGATLAN NYILVÁNOS ÁRVERÉS ÚTJÁN TÖRTÉNŐ  
ELIDEGENÍTÉSÉRŐL SZÓLÓ HIRDETMÉNYRE VALÓ  
JELENTKEZÉS – 7-ES LAKÁS, ADA, VUK KARADŽIĆ  
24. SZÁM, “**

#### **XII      A dokumentációba való betekintés helyszínét és időpontja**

Az ingatlan Ada község köztulajdonából való elidegenítésével kapcsolatos dokumentáció

Општине Ада, је сваког радног дана од 9 до 12 часова, у канцеларији бр. 11 Општинске управе општине Ада.

**XIII Обавештење о разгледању непокретности**

Сва заинтересована лица могу да разгледају непокретност која је предмет јавне продаје, све до дана одржавања јавне продаје, и то уз потврђену претходну најаву на следећу електронску пошту: [tamara@ada.org.rs](mailto:tamara@ada.org.rs), односно број телефона 024/852-106, лок. 211.

**XIV Рок за подношење пријаве**

Рок за подношење пријаве је 15.03.2021. године до 8 часова.

Подносиоци неблаговремене или непотпуне, односно неуредне пријаве не могу учествовати у поступку јавног надметања ради отуђења непокретности из јавне својине Општине Ада - односно непотпуне или неблаговремене пријаве се одбацују.

**XV Место и време одржавања јавног надметања**

Јавно надметање ће се одржати дана 15.03.2021. године у канцеларији бр. 25 Општинске управе општине Ада, ул. Трг ослобођења бр. 1 у Ади, са почетком у 9 часова.

**XVI Обавештење за подносиоце неблаговремене пријаве**

Подносиоци неблаговремене или непотпуне, односно неуредне пријаве не могу учествовати у поступку јавног надметања ради отуђења непокретности из јавне својине Општине Ада - односно непотпуне или неблаговремене пријаве се одбацују.

**XVII Обавештење о учешћу на јавном надметању**

На усменом јавном надметању могу учествовати само лица која су положила депозит.

**XVIII Поступак јавног надметања**

Поступак јавног надметања спроводи комисија за спровођење поступка јавног надметања ради отуђења непокретности из јавне својине Општине Ада формирана на основу Одлуке Општинског већа општине Ада број: 020-6-13/2021-03 од дана 10.02.2021. године, а на основу одредаба Одлуке о прибављању, располагању и управљању стварима и другим имовинским правима у јавној својини Општине Ада („Сл. лист Општине Ада“ бр. 11/2019).

Поступак јавног надметања почиње тако што Комисија проверава идентитет подносиоца уредних пријава или њихових овлашћених заступника и утврђује листу учесника јавног надметања.

Услови за спровођење поступка јавног надметања испуњени су када јавном надметању приступи бар један учесник, односно његов овлашћени заступник.

megtekinhető minden munkanapon 9-12 óráig, az Adai Községi Közigazgatási Hivatal 11-es számú irodájában.

**XIII Értésítés az ingatlan megtekintéséről**

Minden érdeklődő megtekintheti a nyilvános árverés tárgyát képező ingatlant a nyilvános árverés napjáig, előzetes időpont egyeztetéssel a következő e-mail címen: [tamara@ada.org.rs](mailto:tamara@ada.org.rs), vagy a 024 / 852-106, telefonszám 211-es mellékén.

**XIV Jelentkezési határidő**

A jelentkezési határidő 2021.03.15-én 8 óra.

A késve érkezett vagy hiányos ajánlat betérjesztői nem vehetnek részt az Ada község köztulajdonát képező ingatlan nyilvános árverés útján történő eltulajdonításának eljárásában, a késve érkezett - vagyis a hiányos anyagot, illetve ajánlatot elvetik.

**XV A nyilvános árverés helyszíne és időpontja**

A nyilvános árverés időpontja 2021.03.15-én 9 órai kezdettel, az Adai KKH 25-ös irodájában, Ada, Felszabadulás tér 1.

**XVI Értésítés a késve jelentkezőknek**

A késve érkezett vagy hiányos ajánlat betérjesztői nem vehetnek részt az Ada község köztulajdonát képező ingatlan nyilvános árverés útján történő eltulajdonításának eljárásában, a késve érkezett - vagyis a hiányos anyagot, illetve ajánlatot elvetik.

**XVII Értésítés a nyilvános árverésen való részvételről**

A szóbeli nyilvános árverésen csak a letétet befizetett személyek vehetnek részt.

**XVIII A nyilvános árverés eljárása:**

A nyilvános árverés eljárását Ada Község Községi Tanácsa 020-6-13/2021-03 számú, 2021.02.10-ei keltezésű határozata alapján megalakított Bizottság az Ada község köztulajdonát képező dolgok és egyéb vagyonyjogok szerzéséről, kezeléséről és a felettük való rendelkezésről szóló rendelet (Ada Község Hivatalos Lapja, 11/2019. szám) rendelkezései alapján.

A nyilvános árverés, úgy indul, hogy a bizottság ellenőrzi a hiánytalan pályázatokat betérjesztő pályázók, vagy felhatalmazott képviselők személyazonosságát és megállapítja a nyilvános árverésbe résztvevők jegyzékét.

A nyilvános árverés eljárása lebonyolításának feltételei, akkor vannak teljesítve, ha a nyilvános árverésen megjelenik legalább egy pályázó, illetve annak meghatalmazott képviselője.

Поступак јавног надметања је јаван и могу да присуствују сва заинтересована лица.

Председник Комисије утврђује језик поступка, чита јавни оглас, констатује евентуалне примедбе на јавни оглас.

Након тога објављује почетак јавног надметања и наводи непокретност која је предмет јавног надметања, почетну цену за отуђење и лицитациони корак.

Председник Комисије пита да ли има заинтересованих учесника за непокретност која је предмет јавног надметања и ко нуди почетну цену.

Председник Комисије пита учеснике јавног надметања да ли неко нуди већи износ од понуђеног. Поступак се понавља све док има учесника јавног надметања који нуди већи износ од последње понуде.

Када на трећи позив председника Комисије нико од присутних учесника не понуди већу цену за отуђење од последње понуде, Комисија констатује најповољнију понуду у записник и председник Комисије објављује да је јавно надметање завршено.

Председник Комисије објављује да је јавно надметање за предметну непокретност завршено и у случају кад после његовог трећег позива нико од присутних учесника не понуди ни почетну цену за отуђење.

Након објављивања завршетка јавног надметања, не могу се подносити накнадне понуде.

Уколико у поступку јавног надметања за предметну непокретност учествује један учесник, односно његов овлашћени заступник, јавно надметање се завршава када учесник, односно овлашћени заступник прихвати почетну цену за отуђење. Почетна цена за отуђење се утврђује као највећи понуђени износ.

Уколико на јавно надметање не приступи ни један учесник, поступак оглашавања ће се поновити уколико се укаже потреба.

По обављеном јавном надметању, а најкасније у року од 8 дана, Комисија доставља записник Општинском већу општине Ада, путем Одељења за имовинско-правне послове Општинске управе општине Ада, који садржи предлог доношења одлуке о отуђењу учеснику који је понудио највишу укупну цену за отуђење предметне непокретности.

#### **XIX Рок за закључење уговора**

Подносилац пријаве који је на јавном надметању изабран за најповољнијег понуђача има обавезу да у року од 30 дана од дана коначности одлуке о отуђењу непокретности из јавне својине Општине Ада, закључи Уговор са Општином Ада - у супротном губи право на повраћај гарантног износа (депозита).

A nyilvános árverés eljárása nyilvános és jelen lehet minden érdekelt személy.

A bizottság elnöke megállapítja az eljárás nyelvét, felolvassa a nyilvános hirdetményt, megállapítja az esetleges észrevételeket a nyilvános hirdetményre.

Ezt követően kihirdeti a nyilvános árverés kezdetét és megnevezi a nyilvános árverés tárgyát képező ingatlant, az elidegenítés kezdőárát és a licitlépcsőt.

A bizottság elnöke megkérdezi, van-e érdekelt résztvevő az ingatlanra, amely a nyilvános árverés tárgyát képezi, és ki kínálja a kezdőárát.

A bizottság elnöke megkérdezi a nyilvános árverés résztvevőit, kínál-e valaki magasabb összeget az utolsó ajánlatnál. Az eljárást mindaddig megismétlik, amíg a nyilvános árverésnek van olyan résztvevője, aki magasabb összeget kínál az utolsó ajánlatnál.

Amikor a jelenlevők közül a bizottság elnökének harmadik felhívására sem kínál senki magasabb összeget az elidegenítésre, a bizottság jegyzőkönyvileg megállapítja a legkedvezőbb ajánlatot és a bizottság elnöke kihirdeti, hogy a nyilvános árverés befejeződött.

A bizottság elnöke abban az esetben is kihirdeti, hogy a nyilvános árverés az adott ingatlanra befejeződött, ha a nyilvános árverés résztvevői közül a harmadik felhívására sem kínálja fel senki még a kezdőárát sem.

A kihirdetett árverés befejezését követően nem adhatók utólagos ajánlatok.

Amennyiben az adott ingatlan nyilvános árverése eljárásában egy résztvevő, illetve meghatalmazott képviselője vesz részt, a nyilvános árverés akkor zárul, amikor a résztvevő, illetve meghatalmazott képviselője elfogadja az elidegenítési kezdőárát. Az elidegenítési kezdőárát a legmagasabb felkínált összegként állapítják meg.

Amennyiben a nyilvános árverésnek egy résztvevője sincs, a meghirdetés eljárása szükség esetén megismétlődik.

A nyilvános árverést követően, legkésőbb 8 napos határidőben, a Bizottság a KKH Vagyongyi Osztályán keresztül eljuttatja a jegyzőkönyvet a Községi Tanácsnak, amely tartalmazza a határozati javaslatot a telek elidegenítéséről a legmagasabb összárát felkínáló résztvevőnek.

#### **XIX A szerződéskötés határideje**

A pályázat betérjesztője, aki a nyilvános árverésen a legkedvezőbb ajánlattevőnek lett kikiáltva, köteles az ingatlan az Ada község köztulajdonából való elidegenítéséről szóló határozat jogerőre lépésétől számított 30 napos határidőben megkötni a szerződést Ada községgel, ellenkező esetben elveszíti a jogot a garancia összeg (letét) visszatérítésére.

**XX Објављивање огласа**

Овај оглас за јавно надметање објављује се у листу који се дистрибуира на целој територији Републике Србије и у електронском облику на интернет презентацији Општине Ада.

Република Србија  
Аутономна Покрајина Војводина  
Општина Ада  
Општинско веће  
Број:020-6-13/2021-03  
Дана:10.02.2021.године

ПРЕДСЕДНИК  
ОПШТИНСКОГ ВЕЋА  
Золтан Билицки с.р.

**XX A hirdetés megjelentetése**

A jelen hirdetés a nyilvános árverésről a Szerb Köztársaság egész területén megjelenő lapban jelenik meg és elektronikus formában Ada község internetes oldalán.

Szerb Köztársaság  
Vajdaság Autonóm Tartomány  
Ada község  
Községi Tanács  
Szám:020-6-13/2021-03  
Kelt:2021.02.10.

Bilicki Zoltán s.k.  
A KÖZSÉGI TANÁCS ELNÖKE

**15.**

На основу члана 19. став 2. Закона о безбедности саобраћаја на путевима ("Сл. гласник РС", бр. 41/2009, 53/2010, 101/2011, 32/2013 - одлука УС, 55/2014, 96/2015 - др. закон, 9/2016 - одлука УС, 24/2018, 41/2018, 41/2018 - др. закон, 87/2018, 23/2019 и 128/2020 - др. закон), члана 22. Правилника о раду савета за координацију послова безбедности саобраћаја на путевима ("Сл. Гласник РС", бр. 8/2020), члана 68. тачка 31. Статута општине Ада („Службени лист Општине Ада“ бр.11/2019, 20/2019 и 32/2020) и члана 6. тачка 18. Пословника Општинског већа општине Ада ("Службени лист општине Ада", број 26/2013), а по предлогу Комисије за безбедности саобраћаја општине Ада,

Општинско веће општине Ада на седници одржаној дана 10.02.2021. године, доноси

**РЕШЕЊЕ  
О ДОНОШЕЊУ ПРОГРАМА РАДА  
КОМИСИЈЕ ЗА БЕЗБЕДНОСТ САОБАЋАЈА  
ОПШТИНЕ АДА ЗА 2021. ГОДИНУ**

**Члан 1.**

Овим Решењем доноси се Програм рада Комисије за безбедност саобраћаја општине Ада за 2021. годину чији је предлог прихваћен на седници Комисије за безбедност саобраћаја под бројем 06-17/2021-02 од 26. јануара 2021. године, као и финансиски план који је саставни део истог.

**Члан 2.**

Програм рада Комисије за безбедност саобраћаја општине Ада за 2021. годину саставни је део овог Решења.

**Члан 3.**

Ово Решење се објављује у „Службеном листу општине Ада“.

Република Србија  
Аутономна Покрајина Војводина  
Општина Ада  
Општинско веће општине Ада  
Број:020-6-14/2021-03  
Ада, 10.02.2021.године

ПРЕДСЕДНИК  
ОПШТИНЕ АДА  
Золтан Билицки с.р.

A közúti közlekedésbiztonságról szóló törvény (SZK Hivatalos Közlönye, 41/2009, 53/2010, 101/2011, 32/2013 - AB határozat, 55/2014, 96/2015 - m.törv., 9/2016 - AB határozat, 24/2018, 41/2018, 41/2018 - m.törv., 87/2018, 23/2019. és 128/2020. - m.törv. számok) 19. szakaszának 2. bekezdése, a Közúti Közlekedésbiztonsággal Kapcsolatos Ügyeket Koordináló Tanács munkájáról szóló szabályzat (SZK Hivatalos Közlönye, 8/2020. szám) 22. szakasza, Ada község statútuma (Ada Község Hivatalos Lapja, 11/2019, 20/2019. és 32/2020. számok) 68. szakaszának 31. pontja, valamint Ada Község Községi Tanácsának ügyrendje (Ada Község Hivatalos Lapja, 26/2013. szám) 6. szakaszának 18. pontja alapján, és pedig Ada Község Közlekedésbiztonsági Tanácsának javaslatára,

Ada Község Községi Tanácsa a 2021.02.10-én tartott ülésén meghozza a

**HATÁROZATOT  
ADA KÖZSÉG KÖZLEKEDÉSBIZTONSÁGI TANÁCSA  
2021. ÉVI MUNKATERVÉNEK MEGHOZATALÁRÓL**

**1. szakasz**

Ada Község Községi Tanácsa meghozza az Ada Község Közlekedésbiztonsági Tanácsa 2021. évi munkatervét, amely javaslatát az Ada Község Közlekedésbiztonsági Tanácsa a 2021.január 26-án tartott ülésén 06-17/2021-02 szám alatt fogadott el, valamint a pénzügyi tervet, amely annak alkotó részét képezi.

**2. szakasz**

Ada Község Közlekedésbiztonsági Tanácsának 2021. évi munkaterve a jelen határozat alkotó részét képezi.

**3. szakasz**

A jelen határozat Ada Község Hivatalos Lapjában jelenik meg.

Szerb Köztársaság  
Vajdaság Autonóm Tartomány  
Ada község  
Ada Község Községi Tanácsa  
Szám:020-6-14/2021-03  
Ada, 2021.02.10.

Bilicki Zoltán s.k.  
A KÖZSÉGI TANÁCS ELNÖKE



16.

На основу члана 5. ст. 3. Закона о избеглицима („Сл. Гласник РС“, број 18/92, „Сл. Лист СРЈ“, бр.42/2002 – одлука СУС и „Сл. Гласник РС“, број 30/2010), члана 12. ст. 1. Закона о управљању миграцијама („Сл. Гласник РС“, број 107/2012), као и на основу члана 68. тачка 28) Статута општине Ада („Сл. Лист општине Ада“, број 11/2019, 20/2019 и 32/2020), Општинско Веће општине Ада, на својој седници одржаној 10.02.2021. године, доноси

**РЕШЕЊЕ  
О ИМЕНОВАЊУ САВЕТА ЗА ИЗБЕГЛИЦЕ И  
МИГРАЦИЈЕ ОПШТИНЕ АДА**

**I**

Именује се Савет за избеглице и миграције општине Ада (у даљем тексту: Савет), у саставу:

1. Зоран Драгин, заменик Председника општине, за председника Савета,
2. Петар Милић, начелник ПС Ада, за члана,
3. Ерика Др Хорват Арежина, чланица Општинског Већа општине Ада, за члана,
4. Драгана Дојчиновић, директорица ЦЗСР Ада, за члана,
5. Весна Циврић, представница невладиног сектора, за члана, и
6. Хајналка Рушак, шефица одсека за друштвене делатности и заједничке подлове ОУ Ада.

Мандат председнику и члановима Савета траје 4 године.

**II**

У складу са Законом о избеглицима, Савет обавља организационе и друге послове везане за збрињавање, повратак и интеграцију избеглица на територији општине Ада.

Задатак Савета је да у сарадњи са Комесаријатом за избеглице и миграције Републике Србије осмисли и припреми стратешке и акционе планове за решавање проблема избеглих и расељених лица, та да по доношењу наведених докумената од стране надлежних органа општине прати и реализује њихово спровођење.

**III**

У области управљања миграцијама, у складу са законом, Савет обавља послове који се односе на:

- Праћење и извештавање Комесаријата за избеглице и миграције Републике Србије о миграцијама на територији општине,
- Предлагање програма, мера и планова активности које треба преузети ради ефикасног управљања миграцијама на територији

А избеглицима о којима говори закон (SZK Hivatalos Közlönye 18/92. szám, JSZK Hivatalos Lapja, 42/2002. szám – SZAB határozat és SZK Hivatalos Közlönye, 30/2010. szám) 5. szakaszának 3. bekezdése, a migrációról szóló törvény (SZK Hivatalos Közlönye, 107/2012. szám) 12. szakaszának 1. bekezdése, valamint Ada község statútuma (Ada Község Hivatalos Lapja, 11/2019, 20/2019. és 32/2020. számok) 68. szakaszának 28. pontja alapján, Ada Község Községi Tanácsa a 2021.02.10-én tartott ülésén meghozza a

**HATÁROZATOT  
ADA KÖZSÉG MENEKÜLTÜGYI ÉS MIGRÁCIÓS  
TANÁCSA KINEVEZÉSÉRŐL**

**I.**

Ada Község Községi Tanácsa kinevezi Ada Község Menekültügyi és Migrációs Tanácsát (a további szövegben: tanács), az alábbi összetételben:

1. Dragin Zoran, polgármester-helyettes, elnök,
2. Milić Petar, az Adai Rendőrállomás főnöke, tag,
3. Dr. Horvát Arezsina Erika, Ada Község Községi Tanácsának tagja, tag,
4. Dojčinović Dragana, Ada Község SZGK igazgatója, tag,
5. Civríc Vesna, a civil szféra képviselője, tag és
6. Rusák Hajnalka, az Adai KKH társadalmi tevékenységi és közös-ügykezelési részlegének vezetője.

Az elnök és a tagok mandátuma 4 évig tart.

**II.**

A menekültekről szóló törvénynek megfelelően a tanács szervezési és egyéb feladatokat lát el a menekültek ellátásával, visszatérésével és beilleszkedésével kapcsolatban Ada község területén.

A tanács feladata a Szerb Köztársaság Menekültügyi és Migrációs Bizottságával együttműködve stratégiai és cselekvési tervek kidolgozása és előkészítése a menekültek és a lakóhelyüket elhagyni kényszerült személyek problémáinak megoldására, valamint a felsorolt dokumentumoknak az illetékes községi szervek részéről való meghozatalát követően, azok végrehajtásának nyomon követése és végrehajtása.

**III.**

A migrációkezelés területén a tanács, a törvénnyel összhangban, a következőkkel kapcsolatos feladatokat lát el:

- A migráció nyomon követése a község területén és jelentés tétel a Szerb Köztársaság Menekültügyi és Migrációs Bizottság felé,
- programok, intézkedések és cselekvési tervek javaslata a migráció hatékony kezelése érdekében a község területén,

